

Dual Logic



UPORABNIŠKI PRIROČNIK

*Dokument je last podjetja MT Cvek d.o.o.
Vsakršno nepooblaščenno spreminjanje,
kopiranje, razmnoževanje ali distribuiranje
tega dokumenta je prepovedano.*

*Za morebitne napake v tisku ne
odgovarjamo, se pa zanje opravičujemo.
Pridržujemo si pravico do nenapovedanih
sprememb.*



Kazalo

Uvod	2
Opomniki	2
Splošne specifikacije	3
Vstavljanje baterij	5
Namestitev	7
Uporaba	8
Izbira programa	9
Takojšnji začetek	10
Zakasneni začetek	11
Sprememba programa zalivanja	12
Izbor zaporedja / funkcija prekrivanja	12
Ročno zalivanje	14
Ponastavitev	14
Izklop krmilne ure	14
Primer uporabe	15
Delovanje s senzorjem za dež	17
Namestitev senzorja za dež	17
Prikaz stanja senzorja za dež na zaslonu	19
Čiščenje in vzdrževanje	20
Diagnostika	21
Tehnične specifikacije	22
Odstranjevanje (WEEE)	22
Garancijski pogoji	23
Izjava o skladnosti	23

Simboli iz uporabniškega priročnika



pomembno opozorilo



dodatne informacije

Zahvaljujemo se vam za zaupanje, ki ste nam ga izkazali z nakupom tega izdelka. Prosim, da pred prvo uporabo skrbno preberete uporabniški priročnik. Priročnik hranite na takem mestu, da ga lahko uporabite tudi v prihodnje: vsako poglavje vam bo zagotovilo vse potrebne informacije o tem, kako pravilno izvesti posamezne korake. Ta izdelek je bil zasnovan in izdelan izključno za potrebe programiranja namakalnih sistemov. Uporaba izdelka je namenjena pristojnim odraslim osebam. Vsakršna drugačna uporaba (drugačna od uporabe, ki je navedena v tem uporabniškem priročniku) velja za neprimerno: proizvajalec ne prevzema nobene odgovornosti za škodo in poškodbe, ki izhajajo iz nepravilne uporabe. Proizvajalec v primeru nepravilne uporabe tudi ne bo popravil ali zamenjal delov, čeprav so ti še v garanciji.

Opomniki

1. Uporabljajte samo nove alkalne baterije tipa AA 1,5V (LR6).
2. Baterije zamenjajte na začetku vsake sezone.
3. Na začetku vsake sezone operite filter in ga redno pregledujte.
4. Pozimi in/ali ko krmilna ura ni v uporabi, vedno odstranite baterije, krmilno uro pa hranite v suhem prostoru, kjer temperatura ne pade pod 3°C. S temi preventivnimi ukrepi lahko baterijam podaljšate življenjsko dobo.
5. Prepričajte se, da se otroci ali živali ne morejo igrati z enoto ali katerikoli delom enote.
6. Dobro je, da se — pred prvo uporabo krmilne ure — prepričate, da programi delujejo pravilno.
7. Izogibajte se močnim potegom cevi ali priključkov na krmilni uri.
8. Krmilne ure ne uporabljajte kadar je vodni tlak nižji od 0,5 bara (7,3 psi) ali višji od 12 barov (174 psi).
9. Krmilne ure ne nameščajte v škatlo za ventile, pod zemeljsko površje ali v zaprtih prostorih.
10. Krmilne ure ne uporabljajte s kemikalijami ali drugimi tekočinami, razen vode.
11. Krmilne ure ne potaplajte v vodo ali druge tekočine.

SLO Splošne specifikacije

Krmilna ura omogoča uporabo dveh ločenih vodnih linij ter izbiro med 19 prednastavljenimi programi z različnim trajanjem in frekvenco za linijo A in enako izbiro za linijo B: programi zalivanja se lahko prilagodijo tako, da zadostijo vsem potrebam in željam uporabnika.

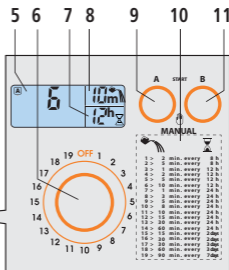
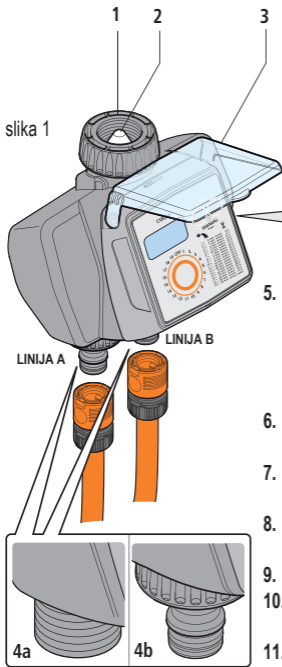
Krmilno uro napajata dve AA 1,5V (LR6) alkalni bateriji, ki zadostujeta za celotno sezono: obvestilo na zaslonu opozori, ko je potrebno bateriji zamenjati.

- 3/4" ženski priključek s pralnim filtrom
- Linijski priključek tipa Quick-Click ali s 3/4" moškim navojem
- Krmilno uro namestite z neposrednim privijanjem na pipo
- Napajanje: 2 x AA 1,5V (LR6) alkalna baterija
- Število vodnih linij za programiranje: 2
- Število prednastavljenih programov: 19 linija A + 19 linija B
- Možnost zakasnitve začetka programa od 1 do 23 ur na vsaki liniji
- Popolnoma vodotesni gumbi
- Osvetljen zaslon omogoča jasno vidljivost nastavitvev tudi v temi
- Ročna funkcija za testiranje in vzdrževanje sistema (prednastavljeno trajanje 5 minut); izbrani program ostane nespremenjen
- Vhodi za senzor: 1 (senzor za dež se lahko priključi z žico ali prek radijske frekvence - po želji)

Legenda (slika 1):

1. 3/4" ženski priključek za pipo, ki se navije na pipo
2. Pralni filter, ki omogoča pregledovanje
3. Prozorni zaščitni pokrovček
- 4a. Linija A / linija B: 3/4" moški navojni priključek
- 4b. Linija A / linija B: Quick-click moški priključek

Splošne specifikacije



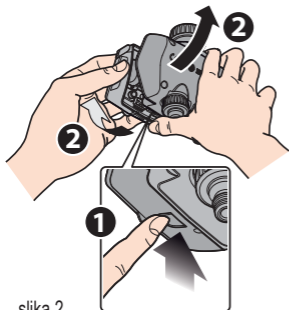
5. Zaslona prikazuje: izbrani program, preostali čas do konca zalivalnega cikla in preostali čas do začetka naslednjega zalivalnega cikla
6. Gumb, ki se uporablja za izbiro programa
7. Zaslona prikazuje frekvenco zalivanja izbranega programa
8. Zaslona prikazuje trajanje zalivanja izbranega programa
9. Gumb za začetek na liniji A
10. Seznan prednastavljenih programov
11. Gumb za začetek na liniji B

SLO Vstavljanje baterij

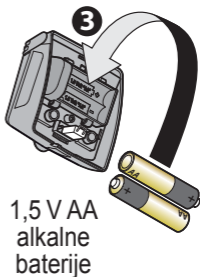
Krmilna ura za delovanje potrebuje 2 AA alkalni bateriji tipa 1,5V (LR6), ki v normalnih okoliščinah zadostujeta za celotno sezono namakanja (ob predpostavki, da povprečno opravite 6 ciklov zalivanja na dan).

Za namestitev ali zamenjavo baterij sledite naslednjemu postopku (slika 2):

- Stisnite ohišje krmilne ure na obeh straneh hkrati (1) in odstranite sprednji del krmilne ure (2).
- Odstranite iztrošene baterije, če so le te vstavljene.
- Nove baterije vstavite v ležišče. Ob tem upoštevajte pravilno polariteto (3).
- Ponovno namestite sprednji del krmilne ure na zadnji del in pritisnite. Pazite, da se jezički pravilno zaskočijo.




slika 2



1,5 V AA
alkalne
baterije

Opombe:

- Uporabljajte samo alkalne baterije tipa AA 1,5V (LR6). Zamenjajte jih na začetku vsake sezone.
- Krmilna ura opozori, ko so baterije skoraj prazne - na zaslonu se prikaže simbol ; ko se na zaslonu prikaže ta simbol, je potrebno baterije zamenjati v najkrajšem možnem času.
- Ko se baterije popolnoma izpraznijo, krmilna ura samodejno ugasne vse funkcije in zapre ventila.
- Med menjavo baterij trenutno nastavljeni programi ostanejo shranjeni, vendar maksimalno 2 minuti. V tem času je potrebno zamenjati baterije, drugače se shranjeni podatki izbrišejo, krmilno uro pa je potrebno ponovno nastaviti.
- Kadar krmilne ure dlje časa ne nameravate uporabljati, vedno odstranite baterije.
- Iztrošenih baterij ne smete odvreči med običajne kuhinjske odpadke: baterije vrzite v za to namenjene ločene zabojnike oziroma jih oddajte na zbiralnih mestih.

Krmilno uro namestite na zunanjo pipo s hladno vodo. Sledite naslednjim preprostim navodilom (slika 3):

1. Pipa mora imeti 3/4" moški zunanji navoj. V kolikor ga nima, uporabite adapter.
2. Objemko krmilne ure s 3/4" ženskim navojem pritrdite na pipo. Opozorilo: objemko privijte le z močjo roke. Ne uporabljajte dodatnega orodja (npr. kleščice za cevi).
3. Cev za vodno linijo pritrdite s pomočjo hitre Quick-click spojke ali s priključkom z navojem in ostalimi potrebnimi priključki.



- Krmilne ure ne nameščajte v škatlo za ventile, pod zemeljsko površje ali v zaprte prostore.

- Krmilne ure ne uporabljajte s kemikalijami in drugimi tekočinami, razen z vodo.
- Krmilne ure ne uporabljajte kadar je vodni tlak nižji od 0,5 bara (7,3 psi) ali višji od 12 barov (174 psi).

slika 3



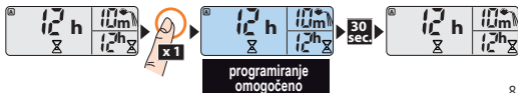
Krmilna ura se lahko uporablja za upravljanje samodejnega zalivanja na dveh ločenih vodnih linijah. Na voljo imate 19 različnih prednastavljenih programov za linijo A in za linijo B: trajanje in pogostost zalivanja vsakega programa sta prednastavljena in ju ni mogoče spreminjati.

Iz praktičnih razlogov se podrobnosti o vsakem programu nahajajo na krmilni uri.

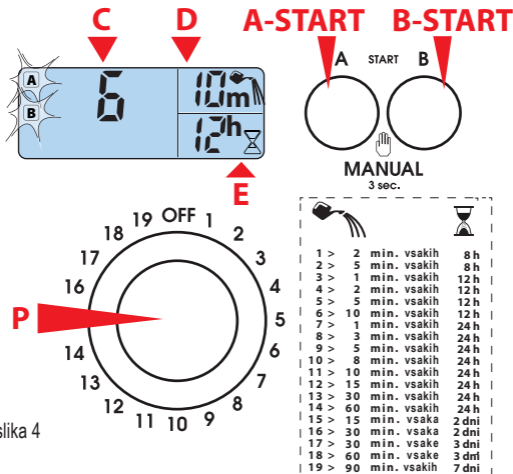


1 >	2	min. vsakih	8 h
2 >	5	min. vsakih	8 h
3 >	1	min. vsakih	12 h
4 >	2	min. vsakih	12 h
5 >	5	min. vsakih	12 h
6 >	10	min. vsakih	12 h
7 >	1	min. vsakih	24 h
8 >	3	min. vsakih	24 h
9 >	5	min. vsakih	24 h
10 >	8	min. vsakih	24 h
11 >	10	min. vsakih	24 h
12 >	15	min. vsakih	24 h
13 >	30	min. vsakih	24 h
14 >	60	min. vsakih	24 h
15 >	15	min. vsaka	2 dni
16 >	30	min. vsaka	2 dni
17 >	30	min. vsake	3 dni
18 >	60	min. vsake	3 dni
19 >	90	min. vsakih	7 dni

- Ko se osvetlitev zaslona ugasne, jo lahko enostavno prižgete nazaj tako, da pritisnete katerikoli gumb na uri.
- Krmilno uro lahko programirate z uporabo gumbov samo takrat, ko je osvetlitev zaslona prižgana (programiranje omogočeno).
- Osvetlitev zaslona se samodejno ugasne po 30 sekundah, v kolikor v tem času ni pritisnjen noben gumb. Na ta način se podaljša življenjska doba baterij.



IZBIRA PROGRAMA



slika 4

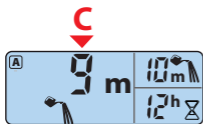
1. Gumb "P" pritisnite tolikokrat, kot je potrebno, da izberete želeni program:

- izbrani program je prikazan v polju "C",
- trajanje zalivalnega cikla je prikazano v polju "D",
- frekvenca zalivanja (interval med dvema zaporednima cikloma) je prikazana v polju "E"

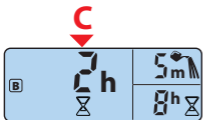
Trajanje in frekvenca vsakega programa sta prednastavljena in ju ni mogoče spreminjati.

3. Glede na potrebe in želje se odločite, ali želite prvi vodni cikel na izbrani liniji začeti takoj (takojšnji začetek) ali po določenem času (zakasneni začetek).

TAKOJŠNJI ZAČETEK




slika 4A




slika 4B

V 10 sekundah od izbora programa enkrat pritisnite gumb "A-START", da programirate linijo A, ali "B-START", da programirate linijo B. Ko gumb spustite, na zaslonu 3-krat utripne napis "0 h". Samodejno zalivanje na izbrani liniji se prične takoj.

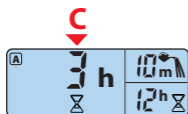
Na zaslonu se v polju "C" (slika 4A) prikaže simbol , kar pomeni, da je zalivanje v teku. Na zaslonu se izpiše tudi preostali čas do konca tega cikla.

Simbol **A** ali **B** prikazujeta katera linija je aktivna.

V polju "C" se ob koncu zalivalnega cikla (slika 4B) prikaže:


- simbol **A** ali **B**, ki prikazuje, katera linija bo aktivirana naslednja;
- preostali čas do začetka naslednjega zalivalnega cikla (prikazan je nas simbolom peščene ure) 

ZAKASNJENI ZAČETEK



slika 4C

V 10 sekundah od izbora programa večkrat zapored pritisnite gumb "A-START", da programirate linijo A, ali "B-START", da programirate linijo B. Gumb pritiskajte toliko časa, dokler se na zaslonu v polju "C" ne prikaže zelena zakasnitev (med 1 in 23 ur) začetka zalivalnega cikla na izbrani liniji (slika 4C).

Ko gumb spustite, na zaslonu 3-krat utripne število ur. Po tem bo program začel odštevanje do začetka samodejnega zalivalnega cikla; na zaslonu prikazano v polju "C", nad simbolom peščene ure .



Če zalivanje ni v teku, se na zaslonu prikaže preostali čas do naslednjega cikla in linija, ki se bo naslednja aktivirala (linija je označena s simbolom **A** ali **B**).

Trajanje in frekvenco zalivanja, ki sta programirana ločeno za vsako linijo, se lahko prikaže v vsakem trenutku s pritiskom na gumb "A-START" ali "B-START".



Če je namakanje programirano tako, da se zalivanje na eni liniji prične medtem ko je druga linija še aktivna, bo krmilna ura samodejno zagnala funkcijo zaporedja. To pomeni, da se aktivacija nove linije odloži za toliko časa, da se trenutni zalivalni cikel na aktivni liniji konča.

Če uporabnik izklopi trenutno aktivno linijo, se že izračunana zakasnitev ne bo spremenila oziroma izbrisala. Če se pojavi potreba, da sta obe liniji (A in B) aktivirani hkrati, si preberite poglavje "Izbor zaporedja / funkcija prekrivanja" na strani 12.

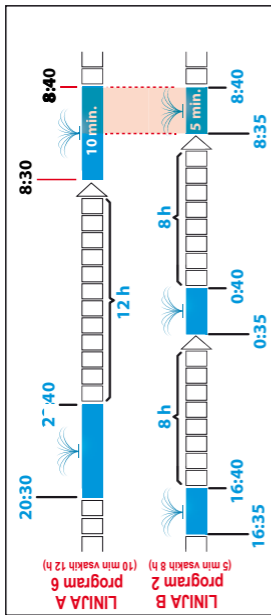
SPREMEMBA PROGRAMA ZALIVANJA

Ponovite postopek programiranja, kot je navedeno v poglavju "Izbira programa" na strani 9; na novo izbrani program bo samodejno nadomestil prejšnjega.

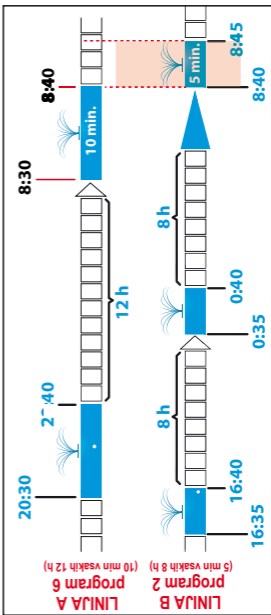
IZBOR ZAPOREDJA / FUNKCIJA PREKRIVANJA

V normalnem načinu delovanja krmilna ura omogoča zalivanje **samo ene linije naenkrat** (funkcija zaporedja, slika 5); kljub temu je mogoče, s pomočjo spodaj opisanega postopka, tudi programiranje zalivanja **na obeh linijah (A in B) hkrati** - izbira trajanja in frekvence za izbrane programe (funkcija prekrivanja, slika 5).

1. Hkrati pritisnite gumba **"A-START"** in **"M"**.
2. Po 5 sekundah se na zaslonu prikaže trenutno izbrani način:
A in B utripata izmenično --> funkcija ZAPOREDJA
A + B sta stalno prižgani --> funkcija PREKRIVANJA
Če želite potrditi trenutno izbiro, ki je prikazana na zaslonu, v naslednjih 10 sekundah spustite gumba **"A-START"** in **"M"**.
Če želite spremeniti trenutno izbiro (iz funkcije zaporedja v funkcijo prekrivanja in obratno), počakajte 10 sekund, dokler se na zaslonu ne prikaže nov način, in nato spustite gumba **"A-START"** in **"M"**.
3. Po sprostitvi gumbov, krmilna ura izvede funkcijo ponastavitve (reset), kar pomeni, da izključi vse izbire, vendar hkrati ohrani trenutno nastavljeno funkcijo zaporedja ali prekrivanja.





PREKRIVANJE



ZAPOREDJE

slika 5

ROČNO ZALIVANJE

1. Hkrati pritisnite gumba "**A-START**" in "**B-START**" in ju držite vsaj 3 sekunde --> krmilna ura se preklopi v ročni način z zaprtimi ventili (OFF utripa).
- 2a. Za aktivacijo linije A pritisnite gumb "**A-START**" --> linija se bo aktivirala za 5 minut (tega časa uporabnik ne more spreminjati); potrjeno s simbolom . Za prekinitev zalivanja pred iztekom nastavljenega časa, ponovno pritisnite gumb "**A-START**".
- 2b. Za aktivacijo linije B, pritisnite gumb "**B-START**" --> linija se bo aktivirala za 5 minut (tega časa uporabnik ne more spreminjati); potrjeno s simbolom . Za prekinitev zalivanja pred iztekom nastavljenega časa, ponovno pritisnite gumb "**B-START**".
3. Pred izhodom iz ročne funkcije se prepričajte, da sta oba ventila zaprta, nato pritisnite gumba "**A-START**" in "**B-START**" in ju držite vsaj 3 sekunde.



- Kadar je izbran ročni način, se vsi samodejno aktivirani programi v teku začasno prekinajo. Kljub temu ti predhodno nastavljeni programi niso preklicani ali spremenjeni.
- V "ročnem načinu" zalivanja sta lahko hkrati aktivirani obe vodni liniji.

PONASTAVITEV (RESET)

Tovarniške nastavitve krmilne ure lahko obnovite v vsakem trenutku. To storite tako, da hkrati pritisnete gumba "**A-START**" in "**B-START**" in ju držite vsaj 10 sekund.

IZKLOP KRMILNE URE

Kadar želite krmilno uro izklopiti (npr. v zimskem času), enkrat oziroma večkrat pritisnite gumb "**F**", dokler se ne pojavi simbol "**OFF**". Nato pritisnite gumb "**A-START**". Ponovite postopek za linijo B.

PRIMER UPORABE

Nastavitev linije A tako, da bo zalivanje trajalo 10 minut vsakih 12 ur, z začetkom ob 23:30 (trenutno je ura 20:30); sledite naslednjemu postopku:

1. Večkrat zapored pritisnite gumb "P", da izberete program 6 (10 minut vsakih 12 ur).
2. V naslednjih 10 sekundah štirikrat pritisnite gumb "A-START".

Ko to storite za linijo A:

1. Zalivanje se bo samodejno pričelo 3 ure po pritisku gumba (tj. ob 23:30).
2. Cikel se bo ponovil vsakih 12 ur (ob 11:30 in 23:30 naslednji dan, itd.).
3. Zalivanje bo trajalo 10 minut.

Po enakem postopku lahko nastavite linijo B. Nastavitev linije B tako, da bo zalivanje trajalo 5 minut vsakih 8 ur, s takojšnjim začetkom (trenutno je ura 20:30); sledite naslednjemu postopku:

1. Večkrat zapored pritisnite gumb "P", da izberete program 2 (5 minut vsakih 8 ur).
2. V naslednjih 10 sekundah enkrat pritisnite gumb "B-START".

Ko to storite za linijo B:

1. Zalivanje se bo pričelo v trenutku, ko sprostite gumb "B-START" (tj. ob 20:30).
2. Cikel se bo ponovil vsakih 8 ur (ob 20:30 in 04:30 naslednji dan, itd.).
3. Zalivanje bo trajalo 5 minut.

SLO Delovanje s senzorjem za dež

Krmilno uro lahko povežete z običajnim senzorjem za dež (koda 90915) ali z brezžičnim RF senzorjem za dež (koda 90831) + vmesnik za RF senzor za dež (koda 8480).

Senzor obvesti krmilno uro, ko deževnica v posodici senzorja doseže globino 5mm (stanje 'dežja') in ko voda v posodici izpari (stanje 'normalnega delovanja').

Krmilna ura prekine trenutni program zalivanja za toliko časa, dokler voda v posodici senzorja ne izpari in dokler se ne prikaže aktivno stanje senzorja (glej "[Prikaz stanja na zaslonu senzorja za dež](#)" na strani 19).

NAMESTITEV SENZORJA ZA DEŽ

Senzor za dež je potrebno povezati na ustrezne električne kontakte znotaj krmilne ure. Najprej je potrebno odstraniti mostiček s kontaktov (slika 6, 1).



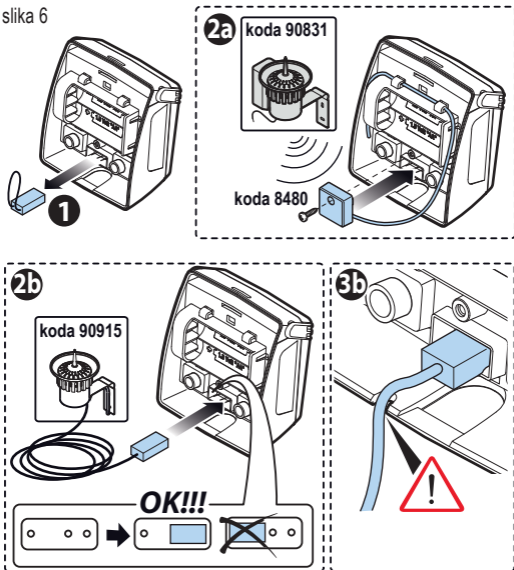
Če senzorja za dež ne boste uporabili, morate pustiti mostiček preko električnih kontaktov.

1. **RF senzor za dež:** namestite vmesnik za RF senzor za dež in usmerite žice antene skozi ustrezne sponke (slika 6, 2a).
2. **Običajni senzor za dež:** priključite priključek senzorja (slika 6, 2b). Prepričajte se, da glavni kabel pravilno vstopa v ohišje krmilne ure (slika 6, 3b).







Za dodatne informacije o običajnem senzorju za dež, o RF senzorju za dež in o vmesniku za RF senzor za dež si preberite ustrezne uporabniške priročnike.

slika 6

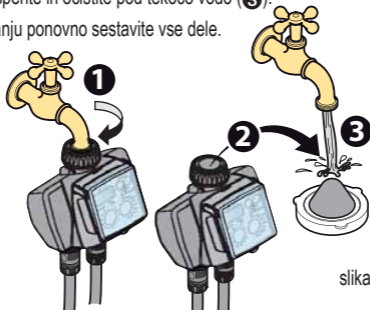


PRIKAZ STANJA SENZORJA ZA DEŽ NA ZASLONU

	<p>Senzor za dež ni nameščen oziroma, če je nameščen, je v posodici senzorja manj kot 5 mm deževnice.</p>	<p>Zalivalni cikli se bodo aktivirali glede na izbrani program.</p>
	<p>Posodica senzorja za dež vsebuje vsaj 5 mm deževnice. Ta status sporoča krmilni uri, ki je trenutno neaktivna (ventil je zaprt).</p>	<p>Zalivanje je prekinjeno dokler deževnica v posodici ne izpari. V kolikor se posodica ne bo ponovno napolnila, bodo naslednji zalivalni cikli potekali po načrtih za izbrani program.</p>
	<p>Posodica senzorja za dež vsebuje vsaj 5 mm deževnice. Ta status sporoča krmilni uri, ki je trenutno aktivna (ventil je odprt).</p>	<p>Trenutni zalivalni cikel in vsi naslednji se začasno prekinejo, dokler deževnica v posodici ne izpari. V kolikor se posodica ne bo ponovno napolnila, bodo naslednji zalivalni cikli potekali po načrtih za izbrani program.</p>
	<p>Samo za RF senzor za dež Krmilna ura že več kot 24 ur ni prejela nobenega obvestila od RF senzorja za dež.</p>	<p>Glejte poglavje "Diagnostika" na strani 21.</p>

Filter operite na začetku vsake sezone in ga redno pregledujte. Za pranje filtra sledite naslednjemu postopku (slika 7):

- Zaprite pipo in popustite objemko na zgornjem delu ure, ko povezuje krmilno uro s pipo (1).
- Odstranite filter (2).
- Filter sperite in očistite pod tekočo vodo (3).
- Po pranju ponovno sestavite vse dele.



slika 7

Ohišje krmilne ure se po potrebi lahko obriše z mehko krpo, ki je rahlo navlažena z vodo ali ustreznim tekočim čistilom. Pri tem je potrebno upoštevati navodila proizvajalca.

Ne uporabljajte abrazivnih čistil ali detergentov z visoko vsebnostjo kislin.



V zimskem času in/ali ko krmilna ura ni v uporabi, vedno odstranite baterije. Krmilno uro shranite v suhem prostoru, kjer temperatura ne pade pod 3°C. S temi ukrepi lahko baterijam podaljšate življenjsko dobo.

Spodnja razpredelnica navaja nekaj preprostih korakov, ki so varni in jih je mogoče upoštevati pri odpravljanju morebitnih napak ali okvar. Napake ali okvare lahko nastanejo ob normalni uporabi namakalnega sistema.

PROBLEM	REŠITVE
Krmilna ura ne deluje (črn zaslon)	<p><i>Baterije so popolnoma izpraznjene ali pa niso pravilno vstavljene (za več informacij glejte poglavje "Vstavljanje baterij" na strani 5).</i></p> <p><i>Krmilna ura je v okvari: obrnite se na Claber servis.</i></p>
Krmilna ura deluje (zaslon dela), ampak zalivanje ne deluje tako kot je programirano	<p><i>Ni dotoka vode: preverite in ponovno zaženite program.</i></p> <p><i>Posodica senzorja za dež se je ponovno napolnila (za več informacij glejte poglavje "Delovanje s senzorjem za dež" na strani 17).</i></p> <p><i>Preverite:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - stanje filtra v krmilni uri in ga po potrebi očistite (za več informacij glejte poglavje "Čiščenje in vzdrževanje" na strani 19); - ali je vodna linija ustrezno priključena. <p><i>Elektromagnetni ventil znotraj krmilne ure je v okvari: obrnite se na Claber servis.</i></p>
Utripa simbol dežnika: krmilna ura že več kot 24 ur ne komunicira z RF senzorjem za dež	<p><i>Preverite:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - da so baterije v RF senzorju za dež napolnjene (v kolikor LED lučka ne RF senzorju za dež utripa rdeče ali sploh ne utripa, so baterije prazne); - ali so ustrezni pogoji za RF komunikacijo: prepričajte se, da ni večjih ovir med RF senzorjem za dež in krmilno uro ter da je RF senzor za dež nameščen največ 30 m od krmilne ure; - da je RF senzor za dež na svojem mestu (kjer je nameščen).

Napajanje:	2x IEC AA tipa 1,5V (LR6) alkalne baterije
Povp. življenjska doba baterij:	1 leto
Kategorija zaščite:	IP 20
Delovna temperatura:	3 - 50°C
Delovni tlak:	0,5 bara (7,3 psi) - 12 barov (174 psi)

Odstranjevanje (WEEE)



Prikazani simbol na izdelku oziroma na embalaži pomeni, da se odsluženi izdelek ne sme upoštevati kot običajni gospodinjski odpadek, temveč ga je potrebno oddati na ustrezno zbirno mesto za recikliranje električnih in elektronskih naprav.

S tem, da izdelek odvržete na primeren način, prispevate k preprečevanju morebitnih negativnih posledic, ki bi lahko izhajale iz neustrezne odstranitve. Za vse dodatne informacije o recikliranju tega izdelka se obrnite na občinski urad, lokalno komunalno podjetje ali prodajno mesto, kjer ste izdelek kupili.

SLO Garancijski pogoji

Za napravo je zagotovljenih **36 mesecev** garancije, ki pričnejo teči od dneva nakupa, ki je naveden na računu ali potrdilu o nakupu. Garancija se v primeru nepravilne uporabe ali nepooblaščenih posegov na napravi oziroma brez dokazila o nakupu razveljavi.

Vpišite serijsko številko

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Garancija velja le ob plačanem računu.

Garancijski pogoji

Claber zagotavlja, da je ta izdelek proizveden brez napak v materialu in proizvodnji. Garancija velja **36 mesecev** od dneva nakupa. V tem času bo Claber brezplačno zamenjal ali popravil napake na napravi, v kolikor je naprava delovala v normalnih delovnih pogojih. Vsa vzdrževalna dela in popravila (z izjemo postopkov, navedenih v tem priročniku), morajo biti izvedena s strani pooblaščenega osebja. Pri tem se obrnite na Claber prodajalca ali tehnično pomoč. Garancija ne velja, če je bila naprava kakorkoli spremenjena. Claber ne prevzema nobene odgovornosti za naprave, kjer je mogoče sklepati, da je napaka posledica napačne uporabe ali nepravilnosti pri namestitvi. Zaradi tega je priporočljivo, da sledite navodilom v uporabniškem priročniku. Če je krmilna ura uporabljena v delovnih pogojih, ki niso navedeni v tem uporabniškem priročniku, ali če je enota izpostavljena nedovoljenim posegom (spremembe, nestrokovna zamenjava delov ali poškodbe), vso odgovornost nosi uporabnik, odgovornost proizvajalca pa preneha v skladu z direktivo EGS 85/374. V zgoraj navedenih primerih zlorab postane garancija nična in jo je nemogoče uveljavljati. Pri dostavi blaga kupcu, le ta prevzema vse tveganje morebitnih poškodb naprave. Pri uveljavljanju garancije je kupec dolžan predložiti račun ali potrdilo o nakupu, sicer garancije ni mogoče uveljaviti.

CE Izjava o skladnosti

Claber S.p.A.

Via Pontebbana 22 - 33080 - Fiume Veneto - Pordenone Italy

Pod polno pravno odgovornostjo izjavljamo, da je proizvod:

8488 - dvosmerna krmilna ura

v skladu z Evropsko direktivo 2006/95/CE, 2004/108/CE, 2002/95/CE, 2002/96/CE in upošteva naslednje tehnične standarde IEC EN 60730-1:2002+A2:2009; IEC EN 60730-2-7:2011; IEC EN 61000-6-1:2007; IEC EN 61000-6-3:2007; IEC EN 55014-2:1998+A1:2001; IEC EN 55014-1-2008+A1:2010; IEC EN 55022:2009; IEC EN 55024:1999+A1:2003.

Fiume Veneto, 30/09/2011

CE 11

Manager za skladnost
Inž. Aladino Pegolo



ZASTOPSTVO ZA PRODAJO, SERVIS IN MONTAŽO V SLOVENIJI



MT Cvek d.o.o.

Urejanje okolja, trgovina in storitve.

SEDEŽ PODJETJA

MT CVEK d.o.o.
Ilovka 9
SI-4000 Kranj

tel: +386(0)4 236 79 20
fax: +386(0)4 236 79 21

TRGOVINA

CENTER IBI, VHOD C5
Jelenčeva ulica 1
SI-4000 Kranj

tel: +386(0)4 251 14 20
fax: +386(0)4 251 14 23
e-pošta: trgovina@mtcvek.si

www.mtcvek.si

www.daber.si

Servis:

od ponedeljka do petka od 8.00 do 15.00

KLEMEN CVEK - GSM: 031 547 340

Nastavitve ure: PRIMOŽ ČEBULJ
GSM: 041 357 878

Električar: GREGA MRGOLE
GSM: 041 649 460